

ВКП(б) Изъваса рай-
комлѳн да уджалысь
йѳз депутатъяс райсовет-
лѳн орган
Доныс 10 ур

ГОРД ПЕЧОРА

Июнь
24
вторник
1941 во
№ 49 (1653)

ВЫСТУПЛЕНИЕ ПО РАДИО 22 ИЮНЯ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВНАР- КОМА СССР И НАРОДНОГО КОМИССАРА ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ ТОВАРИЩА Вячеслава Михайловича Молотова

Граждане и гражданки Советского Союза! Советское правительство и его глава товарищ Сталин поручили мне сделать следующее заявление:

Сегодня, в 4 часа утра, без предъявления каких-либо претензий к Советскому Союзу, без объявления войны, германские войска напали на нашу страну, атаковали наши границы во многих местах и подвергли бомбежке со своих самолетов наши города—Житомир, Киев, Севастополь, Каунас и некоторые другие, причем убито и ранено более двухсот человек. Налеты вражеских самолетов и артиллерийский обстрел были совершены так же и с Румынской и Финляндской территорий.

Это неслыханное нападение на нашу страну является беспримерным в истории цивилизованных народов вероломством. Нападение на нашу страну произведено, не смотря на то, что между СССР и Германией был заключен договор о ненападении и Советское правительство со всей добросовестностью выполняло все условия этого договора. Нападение на нашу страну совершено, не смотря на то, что за все время действия этого договора германское правительство ни разу не могло предъявить ни одной претензии к СССР по выполнению договора. Вся ответственность за это разбойничье нападение на Советский Союз целиком и полностью падает на германских фашистских правителей.

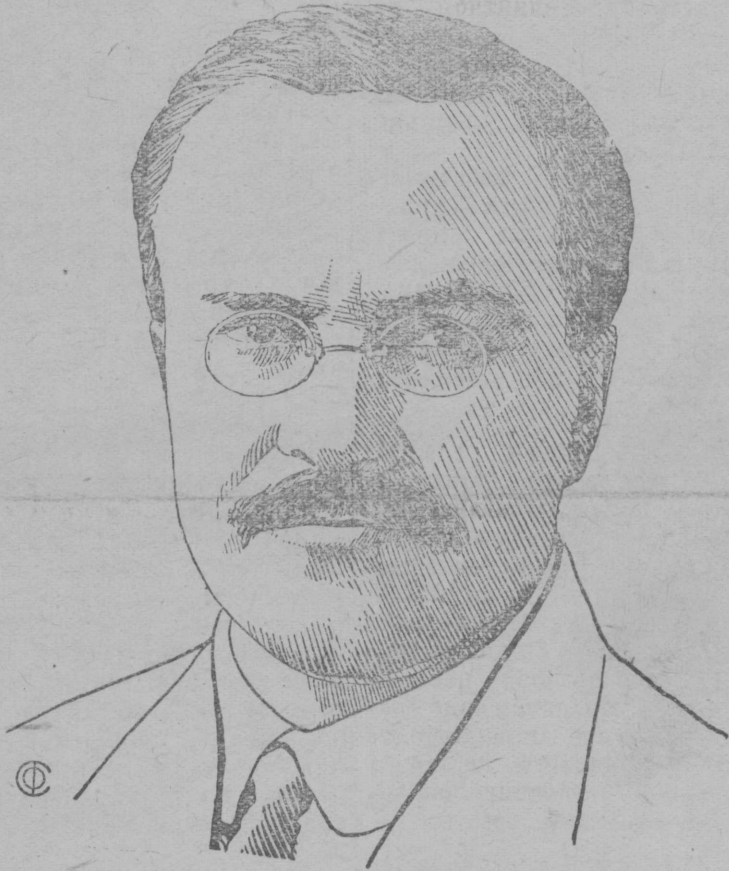
Уже после совершившегося нападения германский посол в Москве Шуленбург в 5 часов 30 минут утра сделал мне, как Народному Комиссару Иностранных дел, заявление от имени своего правительства о том, что германское правительство решило выступить с войной против СССР в связи с сосредоточением частей Красной Армии у восточной германской границы.

В ответ на это мною от имени Советского правительства было заявлено, что до последней минуты германское правительство не предъявляло никаких претензий к Советскому правительству, что Германия совершила нападение на СССР, несмотря на миролюбивую позицию Советского Союза, и что тем самым фашистская Германия является нападающей стороной.

По поручению правительства Советского Союза я должен так же заявить, что ни в одном пункте наши войска и наша авиация не допустили нарушения границы и по этому сделанное сегодня утром заявление Румынского радио, что якобы Советская авиация обстреляла румынские аэродромы, является сплошной ложью и провокацией. Такой же ложью и прово-

кацией является вся сегодняшняя декларация Гитлера, пытающегося задним числом состряпать обвинительный материал на счет несоблюдения Советским Союзом Советско-Германского пакта.

Теперь, когда нападение на Советский Союз уже совершилось, Советским правительством дан нашим войскам приказ—отбить разбойничье нападение и



изгнать германские войска с территорий нашей родины.

Эта война навязана нам не германским народом, не германскими рабочими, крестьянами и интеллигенцией, страдания которых мы хорошо понимаем, а кликой кровожадных фашистских правителей Германии, поработивших французов, чехов, поляков, сербов, Норвегию, Бельгию, Данию, Голландию, Грецию и другие народы.

Правительство Советского Союза выражает непоколебимую уверенность в том, что наши доблестные армия и флот и смелые соколы Советской авиации с честью выполнят долг перед родиной, перед советским народом и нанесут сокрушительный удар агрессору.

Не первый раз нашему народу приходится иметь дело с нападающим завлавшимся врагом. В свое время на поход Наполеона в Россию наш народ ответил отечественной войной и На-

полеон потерпел поражение, пришел к своему краху. То же будет и с завлавшимся Гитлером, объявившим новый поход против нашей страны. Красная Армия и весь наш народ вновь поведут победоносную отечественную войну за родину, за честь, за свободу.

Правительство Советского Союза выражает твердую уверенность в том, что все население нашей страны, все рабочие, крестьяне и интеллигенция, мужчины и женщины отнесутся с должным сознанием к своим обязанностям, к своему труду. Весь наш народ теперь должен быть сплочен и един, как никогда.

Каждый из нас должен требовать от себя и от других дисциплинированности, организованности, самоотверженности, достойной настоящего советского патриота, чтобы обеспечить все нужды Красной Армии, Флота и авиации, чтобы обеспечить победу над врагом.

Правительство призывает

У К А З

СССР-са Верховной Совет Президиумлѳн Ленинградской, Прибалтийской особой, Западной особой, Киевской особой, Одесской, Харьковской, Орловской, Московской, Архангельской, Уральской, Сибирской, Приволжской, Северо-Кавказской да Закавказской военной округъясин военнообязанныйясѳс мобилизуйтѳм йылысь

СССР-са Конституциялѳн 49 статья „л“ пункт подув вылын СССР-са Верховной Советлѳн Президиум объявляютѳ Ленинградской, Прибалтийской особой, Западной особой, Киевской особой, Одесской, Харьковской, Орловской, Московской, Архангельской, Уральской, Сибирской, Приволжской, Северо-Кавказской да Закавказской военной округъяс территория вылын мобилизация.

Мобилизацияѳ сюрѳны 1905-сянь 1918 воѳдз включитѳмѳн чужысь военнообязанныйяс.

Мобилизациялѳн первой лунѳн лыддыны 1941 вося июнь 23 лун.

СССР Верховной Совет Президиумса Председатель **М. Калинин.**

СССР Верховной Совет Президиумса Секретарь **А. Горнин.**

Москва, Кремль.
1941 вося июнь 22 лун.

У К А З

СССР-са Верховной Совет Президиумлѳн СССР-са ѳткымын местностьясин военной положение объявитѳм йылысь

СССР-са Конституциялѳн 49 статья „п“ пункт подув вылын Архангельской областын, Белорусской ССР-ын, Вологодской областын, Воронежской областын, Ивановской областын, Карело-Финской ССР-ын, Калининской областын, Краснодарской крайын, Крымской АССР-ын, Курской областын, Литовской ССР-ын, Латвийской ССР-ын, Ленинград карын да Ленинградской областын, Молдавской ССР-ын, Мурманской областын, Москва карын да Московской областын, Орловской областын, Ростовской областын, Рязанской областын, Смоленской областын, Тульской областын, Украинской ССР-ын, Эстонской ССР-ын да Ярославской областын объявитны военной положение.

СССР Верховной Совет Президиумса Председатель **М. Калинин.**

СССР Верховной Совет Президиумса Секретарь **А. Горнин.**

Москва, Кремль.
1941 вося июнь 22 лун.

У К А З

СССР-са Верховной Совет Президиумлѳн Военной положение вылын да военной действиеа районъяс объявитѳм местностьын военной трибуналяслысь положение утвердитѳм йылысь

1. Утвердитны военной положение вылын да военной действиеа районъяс объявитѳм местностьясин военной трибуналяслысь положение.

2. Военной положение вылын да военной действиеа районъяс объявитѳм местностьясин индѳм положениеын 11 да 12 статьясѳн предусмотритѳм военной трибуналѳн делъяс видлалан пѳрядок пыртсѳѳ действиеѳ ССР Союза Юстиция кузя Народной Комиссарлѳн да ССР Союза Оборона кузя Народной Комиссарлѳн ѳтывьса приказѳн, ССР Союза Народной Комиссаръяс Советѳн разрешитѳм серти.

СССР Верховной Совет Президиумса Председатель **М. Калинин.**

СССР Верховной Совет Президиумса Секретарь **А. Горнин.**

Москва, Кремль. 1941 вося июнь 22 лун.

ет вас, граждане и гражданки Советского Союза, круг нашего великого еще теснее сплотить свои ряды вокруг нашей славно-ной большевистской партии, вокруг нашего советского правительства, вождя тов. Сталина. Наше дело правое. Враг будет разбит. Победа будет за нами.

У К А З СССР-са Верховной Совет Президиумлон Военной положение йылысь

1. Военной положение, СССР-са Конституциялон 49-дд статья „п“ пункткд лбсалома, объявятчысь откымын местасын либо СССР пасьта ставнас СССР-ос обороняйтм интересьсын да общественнй пбрадок да государственнй безопасность обеспечитм могьсь.

2. Военной положение вылын объявитм местностьсын государственнй власть органьслон оборона областын общественнй пбрадок да государственнй безопасностьлон став функцияс принадлежитны фронтъясса, армияса, военнй округъясса военнй советъяссы, а сәни, кәни абудьсь военнй советъяссы—войсковой соединениеса высшй командованиелы.

3. Местностьсын, кодъяс объявитмабсь военнй положение вылын, военнй властьяссы (п. 2) сетсьоны правояс:

а) правительстволон дейстуйтысь законъяскд да постановлениеяскд лбсалома привлекайтны гражданабс трудовй повинность обороннй уджъяс вчтм, выдтуйяс, связьлысь средствояс, электростанцияс, электросетьяс да мукд важнейшй объектъяс охраняйтм, пожаръяскд, эпидемияяскд да стихийнй бедствиеяскд тышын участуйтм могьсь;

б) воинскй частъяс, учреждениеяс расквартируйтм могьсь установитны военно-квартирнй обязанность;

в) объявляютны трудовй да автогужевй повинность военнй коланлунъяс выдт;

г) нудны оборона имуществолон нуждаяс выдт, кызд государственнй, общественнй да кооперативнй предприятиеяссы да организацияяссы, сідз и откымын гражданаяссы транспортнй средствояс да мукд колана тор босьталом;

д) регулируйтны учрежденияссы да предприятиеяссы уджалан кад, сы лыдын театръяссы, кинолысь да с.в.; быд сикаса собрание, шествие да мукд-ос организуйтм; запретитны определеннй кад борын йвла выдт петом, дугдны уличнй, движение, а сідз жб колана случайяс дырйи производитны подозрительнй йдзб обышитм да задержитм;

е) регулируйтны торговля да торгуйтысь организацияяссы удж (рынокъяс, магазинъяс, складъяс, общественнй питаниельсь предприятиеяс), коммунальнй предприятиеяс, (пывьяс, прачечнйяс, парихмахерскйяс да с. в.), а сідз жб устанавлийтны населениелы продовольственнй да промышленнй товаръяс от-

пускайтмын норма; ж) дугдны военнй положение выдт объявитом местностьсб пьром да сәтысь петом;

з) выселяйтны административнй пбрадокны сйб местаса предельясысь, кәни объявитма военнй положение выдт либо сылон торъя пунктъяссы йдзб, кодъясбс признайтма социально-опаснйон кызд аслас преступнй деятельность серти, сідз и преступнй средакд связь кутмысь.

4. Тайб Указлон 3-дд пунктон. предусмотритм став вопросъяс кузя военнй властьяс имеитны право:

а) ләдзы став населениелы обязательнй постановленияс, кодй устанавлийтм тайб постановление олөмб портбмысь административнй пбрадокны наказание 6 тьлысьдз свободань лишитомн либо 3000 шайтдз штраф;

б) сетавны распоряжениеяс властвлон местнй органъяссы, государственнй да общественнй учрежденияссы да организацияяссы да требуйтны насянь безусловнй да пьр жб исполнитм.

5. Государственнй властвлон став местнй органъяс, государственнй, общественнй учрежденияс, организацияяс да предприятиеяс обязанбсь военнй командованиелы оказывайтны полнй содействие сйб местаса вын да средствояс исползуйтмын странаса оборона нуждаяс да общественнй пбрадок да безопасность обеспечитм выдт.

6. Властвлон приказъяссы да распоряжениеяссы подчиняйтчытмысь, а сідз жб преступленияссы, кодъяс вчтмабсь военнй положение выдт объявитом местностьсын, мыжаяс подлжитны военнй кадся закон серти уголовнй ответственность.

7. Бьрөдсьб военнй положение выдт объявитом местностьсын судбн уголовнй делөяс видлалом йылысь дейстуйтысь правилб, преступленияс йылысь став делөяс, кодъяс направитмабсь обороналы, общественнй пбрадоклы да государственнй безопасностьлы паныд перелайтсьоны военнй трибунальяслон видлалом выдт, а именнб:

а) государственнй преступленияс йылысь делб;

б) общественнй (социалистическй) собственность видзб йылысь 1932 вося август 7 лунся законб предусмотритм преступленияс йылысь делөяс;

в) преступленияс йылысь став делөяс, кодъясбс совершитма военно-

служащйясб;

г) разбой йылысь делөяс (РСФСР УК-лон 167 статья да мукд союзнй республикаясса УК-лон лбсалаана статьяяс);

д) умышленнй убийствояс йылысь делөяс (РСФСР УК-лон 136, 138 статьяяс да мукд союзнй республикаясса УК-лон лбсалаана статьяяс);

е) заключение керкаяссы да стража улысь насильственнй мездом йылысь делөяс (РСФСР УК-лон 81 статья да мукд союзнй республикаясса УК-лон сылы лбсалаана статьяяс);

ж) всеобщй воинскй обязанность исполнитомысь уклоняйтчөм йылысь делөяс (РСФСР УК-лон 68 статья да мукд союзнй республикаясса УК-лон сылы лбсалаана статьяяс) да властвса представителъяссы сопротивляйтчөм йылысь РСФСР УК-лон 73, 73¹ да 73² статьяяс да мукд союзнй республикаясса УК-лон лбсалаана статьяяс);

з) оружие незаконнй нбббм, вузалом да хранитом йылысь, а сідз жб оружие хищайтм йылысь делб (РСФСР УК-лон 164а, 166а да 182 статьяяс да мукд союзнй республикаясса УК-лон лбсалаана статьяяс).

Таясь кызды военнй властвсы предоставитнысь право передавайтны военнй трибунальяссы видлалом выдт спекуляция, злостнй хулиганство да мукд преступленияс йылысь, кодъяс продусмотритмабсь союзнй республикаса уголовнй кодексъясб, есликб командование сйбс признайтб коланаон военнй положениелон обстоятельствояс серти.

8. Военнй трибунальяссы делөяс видлалом нудсьб правилояс серти, кодъясбс установитма военнй действиеса районъяссын военнй трибунальяс йылысь положениенын.

9. Военнй трибунальяслон приговоръяс касационнй обжалование выдт оз подлжитны да вермасны лоны отменитмабсь либо изменитмабсь сөмын надзор пбрадокны.

10. Тайб Указыс распространяйтчө сідз жб места вылын, кәни чрезвычайнй обстоятельствояс вөсна отсутстуйтны государственнй властвлон да СССР-са государственнй управлениелон местнй органъяс.

СССР Верховнй Совет Президиумса Председатель М. КАЛИНИН.

СССР Верховнй Совет Президиумса Секретарь А. ГОРКИН.

Москва, кремль.
1941 вося июнь 22 лун.

Краснй Армияса Главнй Командованиелон 1941 вося июнь 22 лунся сводна

1941 вося июнь 22 лунб югдгөн германскй армияса регулярнй, войскаяс атакуйтисы миянысь пограничнй частъяс Балтийскй моресянь Чернй морөдз фронт вылын да первой лунджын чөжбн кутисны на вылын. Лунлөм мод джнйын германскй войскаяс паныдасисны Краснй Армиялон полевй войскаясса передовй частъяскд. Ожесточеннй тыш бөрын противник вөли отбитма сылы ыджыд воштөмъясб, сөмын Гродненскй да Кристинопольскй направленияссын противниклы удайтчис достиг-

нитны незначительнй тактической успехъяс да занимайтны Кальвания, Стоянув да Цехановец местечкояс, воддза кыкыс границаяссян 15 километр да бөрьясы 10 километр сайын.

Противниклон авиация атакуйтис миянысь некымын аэродромъяс да населеннй пунктъяс, но быдлаын встречайтис решительнй отпор миян истребительясынь да зенитнй артиллериясынь, кодъяс вчисны противниклы ыджыд воштөмъяс, на вылын жугөдөма противниклысь 76 самолөт. (ТАСС).

Рөдина вөсна, Сталин вөсна врагкд тышб!

Германскй фашистъяслон бандитскй нападение йылысь сообщение Изьва районса уджалысь йдз кызисны ыджыд вниманиен. СССР Совнаркомса Председательбс вежысь да Иностраннй Делөяс кузя Народнй Комиссар Вячеслав Михайлович Молотов өртлысь радио пьр выступление кызбөм бөрын колхозъяссын, учреждениеяссын муналисны унайбза митингъяс резолюцияс примитөмн.

Митингъяс вывса выстуйтисыелон сөрнияс вөлыны тырөмабсь фашистскй заправилояссы паныд возмущениен да негодование чувствөбн, асланыс социалистическй рөдина дорб беззаветнй любовон.

Райцентреа рабочйяслон, колхозникъяслон, интеллигенциялон июнь 23 лунб состоитчысь митинг вылын вөли примитма резолюция, көни шусь: „Ми, митинг вывса участникъяс, ыджыд возмущениен да ненавистьбн заявляйтм, мый фашистскй германиялон разбойничй нападение являйтчө кывлытөм провокациябн, кодбс направитма великй советскй народбс поработитм выдт.

Советскй народ, Ленин—Сталин партия веськөдлөм улын, кызд некор единй да топыд, некор оз ләдз провокаторъяссы воны советскй му выдт. Рабоче-крестьянскй Краснй Армия, Военно-Морскй

Флот да миян авиацияса гордй соколъяс честьбс кужасын сетны сокрушительнй удар зазнайтчөм германскй фашистъяслы, кодъяс лысьтисны уськөдчыны миян рөдина выдт.

Кровожаднй фашистскй заправилояссы ответитам советскй страналясь обороноспособностьнмөдөмн. Кызд некор укрепитам колхозъяссын, учреждениеяссын трудовй дисциплина да организованность, кыпөдам большевистскй революционнй бдительность, срокъяс водз выполнитам став хозяйственно-политическй могъяс, кодъяс сулалоны колхозъяс, предприятиеяс водзын, бурмөдам уджалысь йдз пөвсын оборонно-массовй удж. Нөшта топыда йитчам большевистскй партия да народъяслон вождь —Сталин өртгөбр.

Советскй народ, кызд өти, дась морбсбн защищайтны Великй Октябрьскй Социалистическй революциялысь завоеваниеяс, оз ләдз фашистскй разбойникъяссы поработитны советскй народбс.

Мед олас Ленин—Сталинлөн партия!

Мед олас непобедимй Рабоче-Крестьянскй Краснй Армия, Военно-Морскй Флот да советскй авиация!

Мед олас мировй пролетариатлон учитель да вождь Сталин өрт!

Корбны примитны добровольцъясбн Краснй Армия радб

Германскй фашистскй провокаторъяслон Советскй Союз выдт наглөя уськөдчөм выдт өвтөтөн миян районса уна колхозникъяссян, рабочйяссян, интеллигенциясынь Изьва военкомат ним выдт поступайтны Рабоче-Крестьянскй Краснй Армия да Военно-Морскй Флот радъясб добровольцбн примитм йылысь, советскй патриотизм духон тырөм заявленияс.

Сідз, ВКП(б) Изьва райкомъяс сотрудинок Канев Макеем Иосифович аслас заявлениен гижб, мый „фашистскй Германиябн миян страна выдт зверскб

уськөдчөм йылысь Молотов өртлысь выступление кызбөм бөрын, ме чорыда поминита аслам гражданскй долг йылысь, кодй гижөма Сталинскй Конституцияын.

Ме кора Изьва райвоенкоматбс зачислитны менб добровольцбн доблествй Рабоче-Крестьянскй Краснй Армия радб“.

Сідз жб поступайтисны заявленияс Краснобор сиктса допризывникъяс Рочев Василий да Терентьев Николайсян, да уна мукдъяссян.

Отв. редактор—
П. Филиппов.